

Когда Гоу Фугуй, словно хамелеон, сбросил шкуру тибетского лиса Фугуя и явил миру козла Фугуя, его язвительная тоска испарилась, уступив место хрупкости, изяществу и трогательной беззащитности. Одно и то же лицо, словно холст, преобразилось до неузнаваемости – поистине редкий талант.

И вот, козел Фугуй, словно тень, проскользнул к стеклянным дверям китайского ресторана и, прикинувшись бездыханным, постучал в стекло своим знакомым приемом. Уцелевшие члены четырнадцатой команды, наблюдавшие за ним из-за двери, почувствовали...

...ничего удивительного.

Мир полон чудес. Если уж этот парень научился останавливать сердце по собственному желанию, то что ему стоит управлять мимикой, превращая свое изначально привлекательное лицо в гримасу презрения, чтобы приманить зомби?

В конце концов, он пожертвовал своей внешностью ради всеобщего блага! И если теперь эти получатели выгоды будут продолжать воротить нос от этого саркастичного лица, не будут ли они неблагодарными и бессердечными?

И вот, когда козла Фугуя впустили в китайский ресторан, его встретили с неожиданным теплом и заботой, словно он и впрямь был хрупкой принцессой, нуждающейся в защите.

— Золотце! Ты, должно быть, устал после такого спринтерского забега, да? Иди, выпей водички! У бабули есть спрайт, кола, молоко, апельсиновый сок – выбирай, что душе угодно!

— Братец Фугуй, я только что заглянул на кухню! Холодильник забит едой! Там хватит ингредиентов на целую гору еды – цыпленка, тушеной рыбы, свиных ребрышек и всевозможных видов жареного риса и лапши! Что твоей душевке угодно? Я приготовлю все, что пожелаешь! Я шеф-повар придорожного лотка, выпускник New West!

— Братец Фугуй, присядь, позволь я разомну твои плечи и ноги, хорошо? Папа говорит, у меня самый волшебный массаж! Ты только что спас нас всех! Герою полагается массаж!

Этот шквал внимания был настолько всепоглощающим, что козел Фугуй едва не потерял сознание от переизбытка чувств. Он прикрыл грудь рукой и робко произнес:

— Я ценю вашу доброту, но мы все в одной лодке, должны помогать друг другу. Не стоит так суетиться. Мое сердце не выдержит такого напора.

Восторженная и заботливая толпа:

— ...

— Ладно, давайте передохнем. Говорите тише и закройте окна газетами или тряпками, чтобы зомби снаружи не заметили нас. Те, кто умеет готовить, пусть помогут повару соорудить что-нибудь легкоусвояемое и сытное. После трапезы забаррикадируем дверь, а потом наведемся в супермаркет за припасами. А завтра утром с этими сокровищами вернемся к машине и двинем напрямиком на безопасную базу.

Все согласились с планом Гоу Фугуя, но отец доктора, поправив очки, заметил:

— Давайте закроем дверь вместе. Она тяжелая, потребуется много сил, так что лучше всем навалиться, чтобы быстрее справиться. Мы не можем позволить тебе одному тащить все на себе, мы тоже должны помочь.

Гоу Фугуй одарил его улыбкой. Конечно, он был рад, что его товарищи не остаются в стороне, а готовы к сотрудничеству.

Вскоре всех ждал горячий и вкусный ужин, состоящий из блюд китайской кухни. Все ели с жадностью. И хотя никто не голодал после трех дней, проведенных на фастфуде, жареная курица и гамбургеры порядком приелись гурманам из Шанхая. И вот, отведав рисового супа и лапши, все почувствовали, как их тела возвращается жизнь.

Подкрепившись, люди воспрянули духом и с новыми силами были готовы противостоять этому проклятому миру. Доктор, богатый парень, Су Линьлин и еще несколько молодых людей вместе с козлом Фугуем забаррикадировали западный вход в оптовый супермаркет. Дюжина зомби пытались прорваться внутрь, но были отбиты табуретками, позаимствованными из китайского ресторана. Западная сторона супермаркета на какое-то время стала безопасной.

Но в супермаркете было три входа: восточный, южный и северный. И поскольку никто не знал, закрыты ли они, нужно было действовать с осторожностью.

Было около пяти вечера, и начинало темнеть.

— Лучше не зажигать много света, чтобы не привлекать зомби. Давайте быстро и тихо соберем припасы, пока еще светло. Дети остаются в ресторане и никуда не выходят. От каждой семьи — один или два человека за провизией.

Пожилой мужчина, сохранивший бодрость духа, добавил:

— Мы не сможем унести слишком много, так что не жадничайте, берите только самое необходимое, чтобы утолить голод. И лучше брать то, что долго хранится и не испортится, даже если упадет на землю.

— И еще: лучше всего объединиться в группы с теми, кому доверяете, чтобы в случае чего вы могли поддержать друг друга.

Все поняли, о каком «случае» говорит старик, и атмосфера на миг сгустилась.

Богатый, но немногословный парень ненадолго задумался и наконец произнес:

— Если вы все-таки столкнетесь... с зомби, не кричите. Дышите ровно, двигайтесь медленнее и бегите быстро. Если зомби преследует только одного человека, остальные могут попробовать применить тактику насмешек.

Все, внимательно слушавшие инструктаж:

— ?

Сы Минжи, сидящий в инвалидном кресле, скривил губы. Почему-то ему казалось, что сейчас опять произойдет что-то странное.

Красавчик Фугуй задумчиво почесал подбородок:

— Один бежит, а остальные стоят рядом и дразнят зомби, привлекая их внимание и вызывая ненависть. Например... Когда № 1 убегает, № 2 кричит в другую сторону. Зомби в основном ориентируются на звук, температуру и дыхание. Как только № 2 закричит, зомби обязательно отреагируют. Затем, когда зомби переключатся на № 2, № 1 окажется в безопасности. Потом № 3 или № 4 могут снова издать звук, чтобы переманить зомби на себя. Если нам удастся организовать такой круговорот, то мы сможем справляться с зомби, просто выгуливая их.

— Я понятно объяснил? Это что-то вроде игры.

Ван Кошао сразу понял:

— Я понял! Это как если бы у нас не было основного танка, и мы по очереди принимаем урон на себя!

Старик одобрительно кивнул:

— Это как партизанская война! Враг отступает - я наступаю, враг наступает - я отступаю! Делай ложный выпад на восток, а атакуй на западе! Так и надо!

Гоу Фугуй рассмеялся:

— Именно так! Если вы столкнулись с зомби, не паникуйте. Самое страшное в них - это инфекционное вещество. Но в остальном они все еще «люди». У них пока нет мозгов. Пока мы живы, у нас есть шанс выжить.

После этого анализа гнетущая атмосфера немного рассеялась.

В итоге из отряда в пятьдесят семь человек выделили тридцать, и все, отыскав тележки, которые не сильно гремели, отправились в супермаркет.

Гоу Фугуй был в своей стихии, ведь благодаря навыкам козла Фугуя его шансы на выживание были гораздо выше, чем у остальных.

Он бросил мимолетный взгляд на Сы Минжи и спросил:

— Принести тебе чего-нибудь поесть? Что ты хочешь?

Сы Минжи, сидя в инвалидном кресле, посмотрел на него нечитаемым взглядом:

— Если хочешь, принеси.

Гоу Фугуй цокнул языком. У этого паренька и вправду скверный характер.

— Ну а что ты любишь есть?

Сы Минжи скривил губы:

— Ты хочешь мне угодить? Какая тебе выгода от того, что ты заискиваешь перед калекой? Или тебе нужна моя машина?

Услышав это, козел Фугуй соорудил насмешливую и тоскливую гримасу тибетского лиса Фугуя, не меняющего родословную:

— Нет. Я просто спросил, что ты любишь есть, чтобы точно этого тебе не приносить.

Сы Минжи:

—?

— И потом, ничего страшного, если твоя машина разрядится. Рано или поздно у меня будет средство передвижения получше.

— Молодой человек, не стоит судить о людях так плохо. Даже если кто-то и обижал тебя, то это точно был не я.

— Папа тебя не балует.

С этими словами козел Фугуй отвернулся и ушел, оставив нахмуренного мальчишку сжимать ручки своего инвалидного кресла.

Этот парень вовсе не такой уж и хороший, каким хочет казаться! Готов рисковать жизнью, чтобы дать каждому шанс на выживание, но при этом совсем не мягкий и не добрый в мелочах!

Красавчик Фугуй, вовсе не мягкий и не добрый, с воодушевлением отправился совершает покупки за 0 юаней.

После кораблекрушения, хотя он и бывал в торговых центрах и супермаркетах, где можно было взять вещи бесплатно, многие товары были испорчены морской водой и не годились к употреблению.

Но сейчас!

Он! Снова! Может! Сделать! Это!

Наверное, единственное, что может осчастливить человека во время апокалипсиса, – это возможность запастись бесплатными товарами!

У него еще два свободных места размером с баскетбольный мяч, а его малыши хотят пить!

И вот красавчик Фугуй с трепетом наполнил тележку всякими вкусностями! Коробки с шоколадом, тушенка, сухое ореховое молоко и десятки запечатанных пакетов с жареной курицей, уткой и свиными ножками.

Смотрите-ка, здесь есть пресованное печенье и овсяная каша «Восемь сокровищ»! Я хочу положить все это в свои карманы!!

И тут красавчик Фугуй, у которого было всего три кармана размером с баскетбольный мяч, внезапно замер, глядя на тележку, доверху набитую едой.

И внезапно перестал быть счастливым.

Что может быть мучительнее?

Перед тобой горы халявы, но ты не можешь все это унести.

В конце концов, козел Фугуй с трудом запихнул в два оставшихся кармана десять банок меда,

два пакета жареной курицы, три упаковки сосисок и три фунта риса. Затем он потащил тележку с едой обратно.

— ...Если мне удастся в этот раз восстановить ядро мира, надеюсь, мое карманное пространство увеличится. — Козел Фугуй издал тихий вздох надежды.

[Если тебе это удастся...]

Голос, прозвучавший в его сознании, заставил Гоу Фугуя замереть. Это было первое обращение к нему от мирового сознания этого мира. Холодный, бесстрастный голос, рожденный в глубинах его разума. И все же, в нем чувствовалось нечто отличное от прежнего.

Впрочем, это не имело значения. Главное - расширение кармана!

— Договорились! Ядро мира? Да я его почти вижу! Вместе мы восстановим его. Просто... ждите!

Ответом ему была тишина. Это было похоже на молчание о будущем или на безмолвную насмешку.

Гоу Фугуй не обращал внимания на тишину. Он уже начал думать о прекрасной жизни после исцеления ядра мира.

Именно в этот момент с востока внезапно раздался крик.

Короткий, но достаточный, чтобы пронзить уши «покупателей».

Лицо Гоу Фугуя мгновенно окаменело. Он схватил швабру в супермаркете и ринулся в направлении крика.

Он отреагировал быстро, но источник звука был еще далек. Гоу Фугуй готовился к худшему, но в беге уловил странные обрывки фраз.

— Смотри на меня, тупица! Зачем гоняться за женщинами? Если есть смелость, догони меня, молодого господина! Я красивее, богаче и выше тебя! И да, это я запустил в твою башку теннисным мячом! Зомби ты этакий, давай за мной!

Первым до ушей Гоу Фугуя долетел ядовитый сарказм Ван Кошао. Для зомби, как и для мужчин, эти слова были как красная тряпка для быка.

Затем послышался топот погони.

Мгновение спустя раздался оглушительный звук удара сковородой по голове. От такого удара обычный человек лишился бы головы.

И вот, Су Линьлинь неслась вперед со сковородой в руках, а за ней гнался разъяренный зомби.

В следующее мгновение огромный баскетбольный мяч с оглушительным стуком врезался в голову зомби. Гоу Фугую даже не понадобилось пускать в ход швабру. Зомби, оглушенный ударом, пошатнулся. Повар, возникший из ниоткуда, взмахнул мачете и нанес последний, смертельный удар в голову твари. Подходя, Гоу Фугуй увидел шеф-повара, ухмыляющегося ему с окровавленным ножом в руке.

— Брат Фугуй, твоя тактика ложного выпада на восток с атакой на западе и саркастическими насмешками над мертвецами - гениальна!

— Ее нужно внедрять!

Гоу Фугуй взглянул на мужчину-зомби, который шел и бежал после того, как ему раз за разом наносили удары по голове, и внезапно почувствовал укол вины.

— Кхм...

— Это все благодаря общим усилиям.

Вернувшись, Гоу Фугуй заметил, что стиль их команды выживших из четырнадцати машин претерпел необъяснимые изменения.

Сначала он подумал, что это иллюзия, но когда на следующее утро все выстроились на дороге с рюкзаками за плечами, он понял - это реальность.

Он открыл им дверь в мир чудес... и безумия:

— Первая команда, за мной! На запад! Помните, мы - элита, и ненавидеть мы должны по-элитному!

— Вторая команда, за мной. Мы убедим их разумом. Если потребуется, применим силу.

— Третья команда - снайперы. Помните, мы должны бросать мяч, чтобы спасти жизни в критический момент. Не робейте! Используйте свои данки, банки и вонючие ботинки, чтобы отправить этих ублюдков в нокаут!

Тибетскому лису Фугую больше не нужно было действовать самому. Его команда нашла свой

собственный, извращенный путь к выживанию.

— Ты, маленькая дрянь, нет денег на покупки? У папочки есть! Или ты здесь только для того, чтобы ненавидеть богатых?

— Как зомби, ты должен быть вежлив! Не бегай и не ори в грязной одежде! Иначе тебе никогда не найти себе пару!

Десятки баскетбольных мячей, теннисных мячей, бутылок из-под колы и вонючих ботинок с невероятной точностью поражали цели, после чего все, без единой царапины, возвращались в автобус.

Чат группы самоспасения из четырнадцати машин:

[Ха-ха-ха! Спасибо, брат Фугуй! Метод агрить трупы насмешкой - это шедевр!]

Тибетский лис Фугуй:

— ...

Нет, не вините лиса Фугуя.

Очевидно, саркастичный и непокорный тибетский лис всегда жил внутри вас!!!

Переводчику есть что сказать:

ессо: Не хочу апокалипсис, но хочу делать покупки за 0 рублей!

<http://bllate.org/book/15804/1417089>